

**Anhang zur Verordnung über die Benützung der Sportanlagen, Schulanlagen, Mehrzwecksäle und Militär-/Zivilschutzräume der Stadt Zug
(§ 7 Benützungsgebühren)**

vom 30. Juni 2020

gültig ab 1. August 2020

Allgemeine Bestimmungen

Die Benützungsgebühren werden – abgestuft nach Kategorien – erhoben.

Kategorie A (Sitz in der Stadt Zug)	Kategorie B (Sitz in der Stadt Zug)	Kategorie C (Auswärtige)
<ul style="list-style-type: none">– Stadtzuger Vereine– Gemeinnützige Organisationen– Kanton Zug¹	<ul style="list-style-type: none">– Andere Organisationen– Personen (natürliche & juristische)	<ul style="list-style-type: none">– Organisationen– Personen (natürliche & juristische)– Gemeinden und Kantone

Zusätzliche Aufwände, die in Rechnung gestellt werden

- Mehraufwand der Raum-, Anlage- und Hauswartung:
CHF 100.00 pro Stunde (z. B. für Saaleinrichtung, Reinigung usw.)
- Gesellschaftsraum Park-Tower:
Die Saaleinrichtung erfolgt im Gesellschaftsraum Park-Tower immer über die Saalwarte. Der Aufwand wird nach effektivem Zeitaufwand in Rechnung gestellt.
- Annullationsgebühren:
Bis 30 Tage vor Anlass kostenlos
Bis 7 Tage vor Anlass: 50% der gesamten Raummiete (ohne Zubehör), jedoch mindestens CHF 50.00
Bei Nichtbenützung oder einer Annullation weniger als 7 Tage vor Anlass: Belastung der gesamten Mietgebühren
Ausnahme:
Für Sport- und Schulanlagen gilt folgende Regelung: Bei Nichtbenützung oder einer Annullation weniger als 7 Tage vor Anlass:
50% der gesamten Raummiete (ohne Zubehör), jedoch mindestens CHF 50.00
- Abfallentsorgung:
CHF 80.00 pro Container oder Verrechnung nach Aufwand
Bewilligung für den Alkoholverkauf:
Gebühr wird durch Abteilung Sicherheit und Verkehr gemäss Gebührenordnung für die Bereiche Nutzung des öffentlichen Raumes, Taxistandplätze, Gastgewerbe und Strafbefehlsverfahren erhoben und in Rechnung gestellt.
- Beschädigungen an Anlagen und Einrichtungen

¹ Ausnahme: Einteilung in die Kategorie C bei der Abteilung Stadtschulen.

Gebühren Sportanlagen

Gebühren pro Stunde Preise in CHF	Kategorie A	Kategorie B	Kategorie C
Sporthalle			
1-fach	kostenlos	75.00	100.00
2-fach	kostenlos	150.00	200.00
3-fach	kostenlos	225.00	300.00
Einspielhalle	kostenlos	22.50	30.00
Kraftraum	kostenlos	45.00	60.00
Turnhallen	kostenlos	75.00	100.00
Gymnastiksäle	kostenlos	22.50	30.00
Schwinghalle	kostenlos	75.00	100.00
Fussballplätze			
Hauptfeld	kostenlos	225.00	300.00
Naturrasenfeld	kostenlos	150.00	200.00
Kunststoffrasen	kostenlos	60.00	80.00
Leichtathletikanlage	kostenlos	82.50	110.00
Teilnutzung Gruppen	kostenlos	30.00	40.00
Beachvolleyballanlage Brüggli	kostenlos	37.50	50.00
Schützenmatt			
Hartplatz	kostenlos	45.00	60.00
Wiese	kostenlos	60.00	80.00

Pauschalkosten für zusätzliche Infrastruktur pro Benützung

Leichtathletik- & Fussballanlage:

Mehrweckraum	CHF 80.00
Speakerbüro mit Lautsprecheranlage	CHF 50.00

Sporthalle:

Tribüne Halle 1 (Süd)	CHF 50.00
Tribüne Halle 2 (Mitte)	CHF 50.00
Tribüne Halle 3 (Nord)	CHF 50.00
Theorieraum	CHF 100.00
Küche	
Küche ohne Geräte und Geschirr	CHF 50.00
Küche mit Geräte, ohne Geschirr	CHF 100.00
Küche ohne Geräte, mit Geschirr	CHF 100.00
Küche mit Geräte und Geschirr	CHF 150.00

Gebühren Schul- und Freizeitbetreuungsanlagen

Gebühren Preise in CHF	Kategorie A ²	Kategorie B	Kategorie C
Aulen, Mehrzweckräume, Singsäle. Fachzimmer, Office			
Grundtarif (bis 4 Stunden)	20.00	100.00	150.00
Jede weitere Stunde	10.00	10.00	20.00
Max. pro Tag	50.00	200.00	300.00
Zusätzlich bei Verpflegung	50.00	50.00	50.00
Schulzimmer, Freizeitbe- treuungsraum			
Grundtarif (bis 4 Stunden)	15.00	40.00	80.00
Jede weitere Stunde	5.00	5.00	10.00
Max. pro Tag	30.00	80.00	160.00

Die Räume in den Schul- und Freizeitbetreuungsanlagen stehen grundsätzlich während Randstunden, MO–FR 18.00–22.00 Uhr, MI 12.15–22.00 Uhr und am Wochenende von 08.00–20.00 Uhr zur Verfügung.

Pauschalkosten für zusätzliche Infrastruktur pro Benützung

Flügel / Klavier ungestimmt	CHF 150.00
Flügel / Klavier gestimmt	CHF 350.00
Mikrofonanlage	CHF 30.00
Musikanlage	CHF 30.00
Visualizer / Beamer (Schul-/Fachzimmer)	CHF 50.00
Beamer inkl. Leinwand (Aula, Mehrzweckräume)	CHF 220.00
Leinwand	CHF 20.00
Flipchart mit Notizpapier	CHF 30.00
Scheinwerfer	CHF 30.00

² Kulturellen Vereinen können auf Gesuch hin die Gebühren für die nicht kommerzielle Benützung der Räumlichkeiten in Schul- und Freizeitbetreuungsanlagen (z.B. für Proben) erlassen werden.

Gebühren Mehrzwecksäle

Gebühren Preise in CHF	Kategorie A	Kategorie B	Kategorie C
Altstadthalle pro Tag			
Miete Haus	100.00	200.00	300.00
Burgbachsaal pro Tag			
Miete Saal inkl. Foyer	250.00	400.00	900.00
Miete Office	100.00	200.00	300.00
Miete Foyer	100.00	150.00	350.00
Siehbachsaal pro Tag			
Miete grosser und kleiner Saal inkl. Office	200.00	350.00	600.00
Miete kleiner Saal inkl. Office	100.00	200.00	300.00
Gesellschaftsraum Parktower			
Montag bis Freitag*			
Vormittag 09.00 – 12.30 Uhr	150.00	200.00	-
Nachmittag 13.30 – 17.00 Uhr	150.00	200.00	-
Abend 18.00 Uhr – Ende	200.00	250.00	-
Ganzer Tag 09.00 Uhr – Ende	400.00	500.00	-
Samstag*			-
Tagsüber 11.00 – 16.00 Uhr	250.00	300.00	
Abend 17.00 – 24.00 Uhr	350.00	400.00	
Sonntag und Feiertage			
Ganztags 11.00 – 18.00 Uhr	200.00	300.00	

* die Reservation von zwei aufeinanderfolgenden Buchungszeiten ist ohne Zeitunterbrechung möglich; es wird ein Rabatt von CHF 100.00 gewährt.

Pauschalkosten für zusätzliche Infrastruktur pro Benützung

Klavier ungestimmt	CHF	150.00
Klavier gestimmt	CHF	350.00
Mikrofonanlage	CHF	30.00
Musikanlage	CHF	30.00
Diaprojektor inkl. Leinwand	CHF	30.00
Hellraumprojektor inkl. Leinwand	CHF	30.00
Beamer inkl. Leinwand	CHF	220.00
Leinwand	CHF	20.00
Flipchart mit Notizpapier	CHF	30.00
Scheinwerfer	CHF	30.00
Steamer	CHF	30.00
Bildschirm und techn. Infrastruktur im Gesellschaftsraum Parktower	CHF	50.00

Preisliste für Militär- und Zivilschutzräume³

Preise in CHF	Gebühren pro Tag	
Zivilschutzanlage Fussballtribüne Allmend bis 50 Personen für zivile Nutzung		
Pauschal bis 20 Personen ohne Wolldecke		140.00
Pauschal bis 20 Personen mit Wolldecke		200.00
ab 21. Person (pro Person ohne Wolldecke)		7.00
ab 21. Person (pro Person mit Wolldecke)		10.00
Heizung/Strom		35.00
Lüftung		25.00
Militärunterkunft Stierenmarktareal		
Schlafrum 1 für 20 Personen		
Schlafrum 2 für 8 Personen		
Pauschal bis 8 Personen ohne Wolldecke*		120.00
Pauschal bis 8 Personen mit Wolldecke*		144.00
ab 9. Person (pro Person ohne Wolldecke)*		15.00
ab 9. Person (pro Person mit Wolldecke)*		18.00
Aufenthaltsraum (4 Tische, 15 Stühle)* (als Büronutzung)		60.00
Küche* einmalig	Grundtaxe	110.00
		25.00
Heizgerät*		10.00
*Stromverbrauch gemäss Zähler		
Hochtarif	kWh	0.50
Niedertarif	kWh	0.30

Kosten für zusätzliche Infrastruktur pro Benützung

Telefonbenützung

Grundgebühr und Gesprächskosten gemäss

Gebührenzähler (Zivilschutzanlage) CHF 5.00

Matratzen (zusätzliche)

Miete pro Nacht inkl. Reinigung der
Matratzenhülle

CHF 6.00

Wolldeckenreinigung

(sofern erforderlich)

CHF 15.00

³ Die Gebühren in den Militär- und Zivilschutzräumen sind für alle Kategorien gleich.